

03452 766 110

BEDIENUNGSANLEITUNG
FÜR

rotowash

FUSSBODENREINIGUNGSMASCHINEN

KARL FINK

MASCHINENFABRIK

MARBURGERSTRASSE 32-34

8430 LEIBNITZ

TELEFON 03452 / 2617

TELEX 034406

DAS GERÄT IST NACH DEM GEBRAUCH,
VOR DEM REINIGEN U. VOR DEM AUS-
TAUSCHEN DER BURSTEN DURCH ZIEHEN
DES STECKERS VOM NETZ ZU TRENNEN!



Wir freuen uns, daß Sie das *rotowash* -Reinigungssystem überzeugt hat. Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, die Befolgung macht Sie zum zufriedenen Benutzer der *rotowash*. Wir haben die Maschine gewissenhaft geprüft. Sollten Sie trotzdem einen Fehler entdecken, wenden Sie sich vertrauensvoll an Ihre nächste Servicestelle, die für eine prompte und kulante Erledigung sorgen wird.

Zusammenbau

Nach dem Öffnen des Kartons nehmen Sie die beiden Stielhälften, stecken sie zusammen und achten dabei darauf, daß der Kugelschnapper einrastet (Bild 1). Nun schieben Sie den Stiel auf den Plastikansatzhebel am Maschinenbügel, so daß der Tragbolzen durch die Bohrung geschoben werden kann.

Zur Montage des Bowdenzuges führen Sie diesen durch die Öffnung im Deckel des Frischwasserbehälters und verschrauben die Rändelmutter, nachdem Sie das Ende des Bowdenzuges in das Messingrohr geschoben haben (Bild 2).

Prüfen Sie noch, ob der Druckknopf nach Betätigung zurückfedert, dann ist die *rotowash* betriebsbereit.

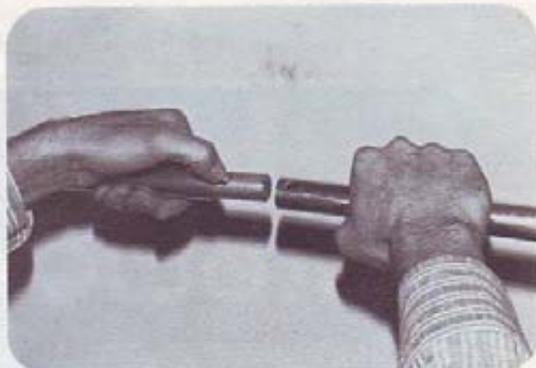


Bild 1

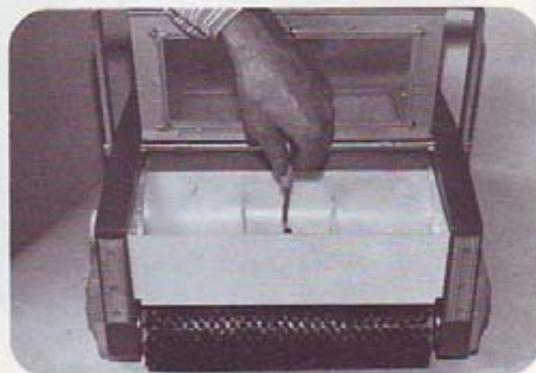


Bild 2



Bild 3

Waschflüssigkeit

Heben Sie den Schutzdeckel an und füllen Sie die Waschflüssigkeit in die Frischwasserwanne (Bild 3).

Auftragen der Waschflüssigkeit

Durch Betätigung des Druckknopfes (Bild 3) wird die Waschflüssigkeit über die gesamte Bürstenbreite auf den Boden gebracht.

Bürstendruck

Durch Verdrehen des Einstellknopfes (Bild 3, Pfeil) im Uhrzeigersinn nimmt der Bürstendruck ab. Dadurch startet die Maschine auch auf hochflorigem Teppich. Die Verstellung erfolgt im Stillstand.

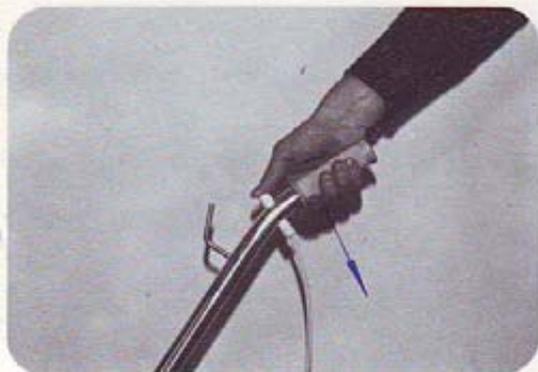


Bild 4

Inbetriebsetzen

Umfassen Sie den Griff (Bild 4, Pfeil) und neigen Sie ihn nach hinten. Der Motor läuft dabei an, die Bürsten drehen sich. Üben Sie dies einige Male, ohne daß die Maschine dabei nach hinten kippt.

Reinigungsvorgang

Führen Sie die Maschine in einer geraden Bahn nach vor und betätigen Sie in der ersten Hälfte des Weges den Druckknopf. Das am Boden verbliebene Wasser wird durch die Maschine beim Zurückziehen aufgenommen. Anschließend bewegen Sie die Maschine etwas nach links und fahren wieder nach vor, wobei die vorher gezogene Reinigungsspur um etwas überlappt wird (Bild 5). Durch einen Schritt nach vor können Sie die Reinigungsspur verlängern, Ihre Arbeitszeit wird verkürzt.

Ohne Shampoo-Set reinigen Sie Teppiche, indem Sie den Druckknopf beim Zurückziehen der Maschine betätigen. — Vorsicht! — Gefahr des Durchnässens.

Kabel

Mit der freien Hand halten Sie das Kabel, damit es nicht unter die Bürsten gerät (Bild 6).

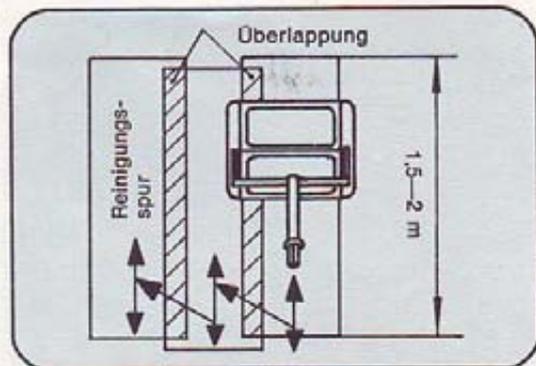


Bild 5



Bild 6



Bild 7



Bild 8

Schmutzwasser

Bei hochgehobenem Schutzdeckel wird die Schmutzwasserwanne angehoben und aus der Halterung gezogen (Bild 7).

Beim Einsetzen des Behälters achten Sie darauf, daß die Abstreifleiste durch die Federn an die Ableitrolle gedrückt wird.

Die Abstreifleiste am Schmutzwasserbehälter ist stets rein zu halten.

Bürstenwechsel

Die Bürsten werden durch Herausziehen der Sechskant-Steckachsen freigegeben (Bild 8). Durch längeren Gebrauch neigen sich die Borsten gegen die Drehrichtung. Wenn Sie die Bürsten von Zeit zu Zeit umdrehen, verlängern Sie ihre Lebensdauer.

Schutzschalter

Die Maschine ist für 220 V gebaut und darf zu Ihrer Sicherheit nur an Schuko-Steckdosen angeschlossen werden. Bei Überlastung des Motors löst der Motorschutzschalter aus. In diesem Falle springt ein roter Knopf (Pfeil) unter der Kabeltülle am Gehäuse heraus, der nach ca. 30 Sekunden hineingedrückt werden muß – die Maschine ist wieder betriebsbereit.

Shampooieren

Durch Verwendung des Shampoo-Set wird Ihre **rotowash** zur Universalreinigungsmaschine. Der Umbau besteht nur im Auswechseln der Bürsten und der Wanne. Der Schaum wird in der Shampoowanne erzeugt und nicht erst auf dem Teppich. Die Shampoobürsten bewirken ein schonungsvolles Einarbeiten des Schaumes, dessen Menge sich durch den Schalter am Kompressor (Pfeil) steuern läßt. Dadurch entfällt die Gefahr des Durchnässens des Teppichs. Spülen Sie nach Gebrauch die Shampoowanne mit reinem Wasser durch, um Eintrocknen der Shampooreste zu verhindern.

Fliesen- und Steinboden

Klares Wasser, bei starker Verschmutzung Zusatz von flüssiger Schmierseife oder Grundreiniger. — Trocken nachpolieren.

Kunststoffboden

Schmierseife oder Grundreiniger, Glänzen mit Kautschukmilch.

Holz

Mit flüssiger Schmierseife aufwaschen.

Teppich

Ihr Bodenverleger weiß, welche Mittel Ihrem Teppichboden nicht schaden können. Ein falsches Mittel kann Ihren Teppichboden zerstören.

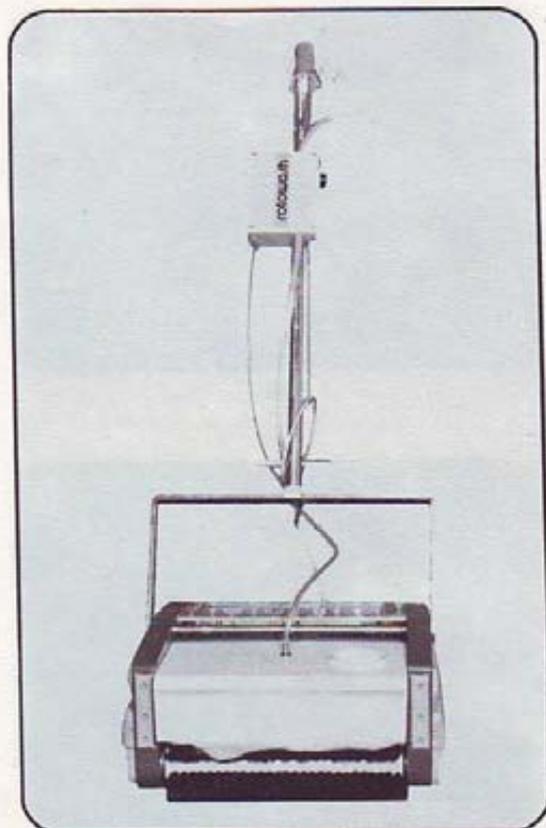


Bild 9



Bild 10



Bild 11

Lagerung

Ist die Maschine außer Betrieb, so achten Sie darauf, daß der Stiel senkrecht steht. Die Transportrollen sind dabei ausgefahren (Bild 10), die Maschine ist hochgehoben und die Bürsten entlastet, wodurch eine Verformung der Bürsten vermieden wird. Zur platzsparenden Lagerung kann der Stiel abgenommen werden.

Transport

Wollen Sie die Maschine transportieren, ohne sie zu tragen, so ziehen Sie den nach vor geneigten Stiel nach oben (Bild 10). Nun können Sie den Stiel nach hinten klappen (Bild 11), ohne daß sich die **rotowash** auf die Bürsten absenkt. Sie ruht auf den Transportrollen und läßt sich bequem schieben.

Pflege

Haben Sie in Ihrer **rotowash** ein aggressives Reinigungsmittel verwendet, so reinigen Sie die Maschine mit warmem klarem Wasser (keinesfalls Lauge), um Korrosionsbildung zu vermeiden. Schrauben Sie auch von Zeit zu Zeit den Bowdenzug ab, um das Ventil zu reinigen. Pflegen Sie Ihre **rotowash** – sie dankt es Ihnen.

TECHNISCHE DATEN:

	R 2	R 3	R 4
Kurzschlußankeromotor 220 V	300 W	400 W	400 W
Bürstenumdrehungen	650 UpM	650 UpM	650 UpM
Arbeitsbreite	200 mm	300 mm	400 mm
Frischwasserinhalt	1 l	1,5 l	2 l
Gewicht	15 kg	18,5 kg	21,5 kg
Länge	330 mm	330 mm	330 mm
Breite	295 mm	395 mm	495 mm
Höhe ohne Stiel	200 mm	200 mm	200 mm
Höhe mit Stiel	1090 mm	1090 mm	1090 mm